

# Firmen-Nachrichten

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **Schweizer Heimwesen : Fachblatt VSA**

Band (Jahr): **63 (1992)**

Heft 8

PDF erstellt am: **21.06.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

## Firmen-Nachrichten

### Evakuierung von Weichlagerungs-Patienten 1- und 3teilige Matratzen

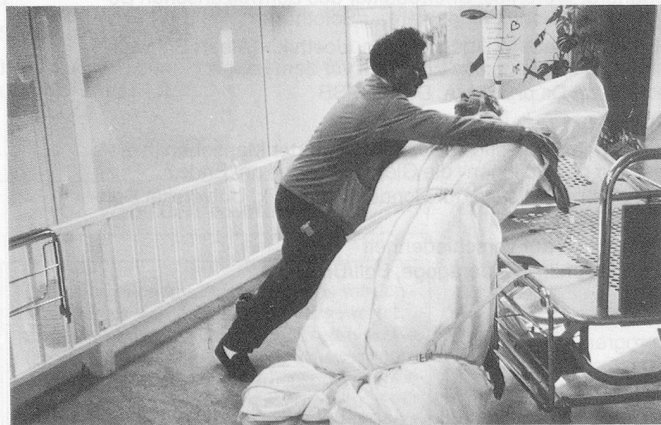


Eine Matratzen-Evakuierung bei Weichlagerungen war bis anhin nicht möglich. Die im Ernstfall lebensrettende, schnelle Räumung einer Abteilung war nicht gewährleistet und machte manchem Sicherheits-Beauftragten Kopfzerbrechen.

In Zusammenarbeit mit Herrn Schwendener, SiBe Pflegeheim Bachwiesen, Zürich, entstand die Evakuations-Decke «PATRAG». Sie wurde bereits mehrfach erfolgreich erprobt und besticht durch einfachste Bedienung und grosse Patienten-Sicherheit. Alle zur Herstellung der Decke verwendeten Stoffe sind 100 % nicht brennbar, desinfizier-

und recycelbar. «PATRAG» liegt immer einsatzbereit unter der Matratze. Bei Brandalarm werden die seitlich sichtbaren Schnallen herausgezogen, der Patient zugedeckt und gesichert.

Die Evakuierung kann so ohne grossen Kraftaufwand und in kürzester Zeit durch Einzelpersonen durchgeführt, und der Patient, selbst über steile Treppenhäuser, gebracht werden. Die gerettete Person ist sehr gut geschützt, dies erlaubt auch eine kurze Lagerungszeit im Freien. Kein Umbetten, keine unnötige, zusätzliche Belastung der Patienten.



«PATRAG», ein Produkt der Fa. KONTRAFLAMM, 100 % nicht brennbare Gewebe für den Brandschutz.

Brände verhüten – Brandlast mindern – Leben retten

KONTRAFLAMM  
CH-8615 Wermatswil  
Tel. 01 940 39 51  
Fax 01 941 48 89

### Neuartiges Schutzprodukt für elastische Bodenbeläge

**Wetrok-Mepol 2000, die neue Selbstglanzdispersion ohne Schwermetalle und Fluorotenside**

Wetrok, ein Geschäftsbereich der Firma Diethelm & Co. AG in Zürich, ist es erstmals in Europa gelungen, ein leistungsfähiges Schutzprodukt zu formulieren, das ausschliesslich aus schwach umweltbelastenden Inhaltsstoffen besteht.

Dank tiefem Fachwissen, Innovationsvermögen und neuen, modernsten Rohstoffen ist es dem Wetrok-Entwicklungslabor gelungen, eine völlig neuartige Polymer-Selbstglanzemulsion zu entwickeln. Auf die von Ökologen als stark umweltbelastend beurteilten, schwermetallhaltigen (Zink) Polymere sowie die Fluorotenside konnte dabei gänzlich verzichtet werden. Sie wurden durch ungiftige bzw. gut abbaubare Komponenten ersetzt, ohne dass dabei Leistungseinbussen beim Fertigprodukt in Kauf genommen werden müssen. Wetrok-Mepol 2000 erfüllt sämtliche Ansprüche, die an ein modernes Bodenbeschichtungsmittel gestellt werden. Der Schutzfilm ist hart und dauerhaft und kann bei Bedarf sehr gut repolier werden. Die Lebensdauer wird dadurch verlängert und beträgt je nach Objekt und Pflege bis zu 2 Jahre.

Beschichtung mit Kunststoffdispersionen: ja oder nein?

Die Fachwelt ist sich über die ökologische Beurteilung der dauerhaften Beschichtung von elastischen Bodenbelägen mit Polymerdispersionen noch nicht einig.

Ökologen und Umweltsachverständige bemängeln giftige und schwer abbaubare Inhaltsstoffe in den Beschichtungsmitteln und Grundreinigern.

Reinigungsfachleute und Liegenschaftsverantwortliche hingegen argumentieren, dass die Beschichtung folgende Vorteile bringt:

- Schliessung der Belagsporen und Bildung einer homogenen, schmutzabweisenden Oberfläche.
- Vereinfachung der laufenden Reinigung: kein Reinigungsmittel (Feuchtwischen) oder nur sehr wenig Reinigungsflotte (Nasswischen).
- Reduktion der Zwischenreinigungs- und Polierarbeiten (HS/US-Spray-Verfahren).
- Schutz der Bodenbeläge und dadurch verlängerte Lebensdauer und Werterhaltung.
- Hoher Hygiene-Standard (Spitäler) und stets gepflegtes Aussehen.

Wetrok ist der Ansicht, dass die Schutzbehandlung von Bodenbelägen gesamthaft gesehen sinnvoll und auch ökologisch nicht nachteilig ist. Voraussetzung ist natürlich, dass sich diese in einem stark begangenen Objekt befinden. Vollständige Ökobilanzen, welche alle Faktoren des Reinigungsumfeldes berücksichtigen, und die diese Aussage bestätigen könnten, liegen zwar nicht vor (PS: Sie wären auch nur für ein spezifisches Objekt gültig). Jedoch haben Studien gezeigt, dass die ökologische Gesamtbelastung durch die Reinigung bei beschichteten Bodenbelägen kleiner ist als bei unbeschichteten. Auf jeden Fall sollte sachlich und objektspezifisch über die obigen Fragen diskutiert werden. Mit dem neuen Schutzprodukt Wetrok-Mepol 2000 haben Sie ein Argument mehr, welches für eine leistungsstarke und trotzdem nur schwach umweltbelastende Kunststoffbeschichtung von Bodenbelägen spricht.

Für weitere Informationen zum Thema Reinigung und Umwelt verweist Wetrok auf die gleichnamige Broschüre.

#### Wetrok-Mepol 2000

- Frei von stark umweltbelastenden Inhaltsstoffen  
Formulierung ohne zinkhaltige Polymere und ohne Fluorotenside.
- Bildet einen harten, dauerhaften Schutzfilm  
Verschleissfest, wenig gehspurempfindlich und von schönem Ganz.
- Erfüllt hohe Ansprüche an Hygiene und Sicherheit  
Porenfrei, beständig gegen alkoholische Händedesinfektionsmittel, Wetrok-Flächendesinfektionsmittel und trittsicher.
- Reinigungs- und unterhaltsfreundlich  
Ermöglicht einfache laufende Reinigung.  
Repolier-/restaurierbar mit HS/US-Spray-Verfahren. Entfernbare mit Wetrok-Rewit 2000 und anderen Grundreinigern.

Weitere Auskünfte und Prospektmaterial erhalten Sie bei DIETHELM & CO. AG, Wetrok, Eggbühlstrasse 28, 8052 Zürich, Tel. 01 306 11 11.